



Assemblée spéciale du Conseil municipal de Piedmont tenue le 21 avril 2008 à 19h00 en la salle de l'Hôtel de Ville sous la présidence de Monsieur le Maire Clément Cardin et à laquelle étaient présents Mesdames et Messieurs les conseillers suivants : Normand Durand, Claude Brunet, Lyne Picard, Claudette Laflamme et Ann Marie Colizza.

Était absent : Monsieur Gilles Dazé

**ORDRE DU JOUR :**

1. Constatation du quorum et du délai de l'avis de convocation et approbation de l'ordre du jour
2. Soumissions – Puits communs Saint-Sauveur / Piedmont
  - a) Résultats des soumissions
  - b) Résolutions – Octroi aux plus bas soumissionnaires conformes pour les travaux suivants :
    - Travaux de génie civil
    - Travaux – bâtiment
    - Travaux électriques
    - Travaux de mécanique de procédé
3. Demande de permis – Cadre P.I.I.A. – 585, boul. des Laurentides
4. Période de questions
5. Levée de l'assemblée

8513-0408

**Acceptation de l'ordre du jour :**

**Attendu que** les membres du Conseil confirment que l'avis de convocation a été livré conformément à la loi et constatent qu'il y a quorum;

**Donc** il est proposé par Madame Ann Marie Colizza, appuyée par Madame Lyne Picard et résolu unanimement que l'ordre du jour soit accepté tel que présenté.

**ADOPTÉE**

Monsieur le Secrétaire-trésorier donne les résultats des soumissions suivantes :

- Travaux de génie civil
- Travaux – bâtiment
- Travaux électriques
- Travaux de mécanique de procédé

8514-0408

**Travaux de génie civil**

Équipe St-Onge	27 259,31 \$
Travaux de Génie Civil D.B. Inc.	28 426,68 \$
M.B.N. Construction Inc.	33 219,11 \$
Gelco Construction	35 724,85 \$

**Attendu que** la Municipalité de Piedmont a demandé des soumissions pour des travaux de génie civil dans le cadre du raccordement du puits existant de 200 mm au réseau municipal de St-Sauveur;

**Attendu** les recommandations de Monsieur Marcel Laurence d'Équipe Laurence, experts-conseils;

**Donc**, il est proposé par Monsieur Claude Brunet, appuyé par Madame Claudette Laflamme et résolu unanimement que le contrat pour les travaux de génie civil relativement au raccordement du puits existant de 200 mm au réseau municipal, soit octroyé à Équipe St-Onge au prix de 27 259,31 \$, taxes comprises, le tout tel qu'amplement détaillé dans sa soumission du 15 avril 2008.

**ADOPTÉE**

8515-0408

**Travaux – bâtiment**

Équipe St-Onge	37 813,13 \$
Équipe Landco	48 214,78 \$
Gelco Construction	56 437,50 \$

**Attendu que** la Municipalité de Piedmont a demandé des soumissions pour la construction d'une station de pompage;

**Attendu** les recommandations de Monsieur Marcel Laurence, d'Équipe Laurence, experts-conseils;

**Donc** il est proposé par Monsieur Claude Brunet, appuyé par Madame Lyne Picard et résolu unanimement que le contrat pour la construction de la station de pompage commune Piedmont / St-Sauveur, soit accordé à Équipe St-Onge au prix de 37 813,13 \$, taxes comprises, le tout tel qu'amplement détaillé dans sa soumission du 15 avril 2008.

**ADOPTÉE**

8516-0408

**Travaux électriques**

Entreprise G.B.L. Électrique Inc.	39 957,75 \$
-----------------------------------	--------------

**Attendu que** la Municipalité de Piedmont a demandé des soumissions pour des travaux électriques à la future station de pompage;

**Attendu** les recommandations de Monsieur Marcel Laurence, d'Équipe Laurence, experts-conseils;

**Donc**, il est proposé par Monsieur Claude Brunet, appuyé par Monsieur Normand Durand et résolu unanimement que le contrat pour les travaux électriques à la future station de pompage soit octroyé à Entreprises G.B.L. Électrique Inc. au prix de 39 957,75 \$, taxes comprises, le tout tel qu'amplement détaillé dans sa soumission du 21 avril 2008.

**ADOPTÉE**

8517-0408

**Travaux de mécanique de procédé**

Nordmec Construction Inc.	91 726,74 \$
Plomberie Brébeuf	99 950,81 \$
Entreprises électriques L.M. Inc.	105 435,25 \$

**Attendu que** la Municipalité de Piedmont a demandé des soumissions pour des travaux de mécanique de procédé à la future station de pompage;

**Attendu** les recommandations de Monsieur Marcel Laurence, d'Équipe Laurence experts-conseils;

**Donc** il est proposé par Monsieur Claude Brunet, appuyé par Madame Ann Marie Colizza et résolu unanimement que le contrat pour des travaux de mécanique de procédé pour la future station de pompage commune Piedmont / St-Sauveur, soit accordé à Nordmec Construction Inc. au prix de 91 726,74 \$, taxes comprises, le tout tel qu'amplement détaillé dans sa soumission du 21 avril 2008.

**ADOPTÉE**

8518-0408

**Demande de permis de construction –  
585, boul. des Laurentides – Cadres P.I.I.A**

**Attendu que** le propriétaire de l'immeuble situé au 585, boul. des Laurentides a présenté une demande pour l'agrandissement de son bâtiment afin de fermer le bâtiment en forme de « L »;

**Attendu que** le revêtement extérieur de l'agrandissement sera le même que celui existant ainsi que de même couleur.

**Donc**, il est proposé par Monsieur Normand Durand appuyé par Madame Ann Marie Colizza et résolu unanimement que la Municipalité approuve les plans pour l'agrandissement de la construction située au 585, boul. des Laurentides et autorise la directrice du Service d'urbanisme à émettre le permis de construction en ce sens.

**ADOPTÉE**

**Questions du public**

Aucune question

8519-0408

**Levée de l'assemblée**

Considérant que tous les sujets à l'ordre du jour sont épuisés, il est proposé par Madame Lyne Picard, appuyée par Monsieur Normand Durand et résolu unanimement que l'assemblée soit levée.

**ADOPTÉE**

---

**CLÉMENT CARDIN,  
MAIRE**

---

**GILBERT AUBIN,  
SECRÉTAIRE-TRÉSORIER**